Broad Assistance Programs For Japan's Blind or Partially-Sighted

(Japan Reports)

TOKYO.—The latest nationwide survey, conducted [illegible] 1965, estimates there were 243,000 blind or partly-sighted people in Japan accounting for about 22 percent of the country's one million physically handicapped persons. Of the total number afflicted, 130,-[illegible] were completely blind and 89 percent of them suffered loss of sight after birth through accident or illness.

Assistance to help the blind lead as productive and self-sufficient lives as possible comes from government and private sources and, overall, the various programs probably rank with the best provided anywhere in the world.

The 1949 Law for the Welfare of the Physically Handicapped contains many provisions for assistance to the blind. These include rehabilitation for the totally blind and treatment for those whose sight can be improved or prevented from deteriorating further, provision of trained personnel [illegible] which have blind people, establishment of braille libraries, and rehabilitation [illegible] training institutes for people who have lost their sight from accidents or other causes after birth.

Other welfare privileges for the blind include reduced national railway fares, low-interest loans for technical training, preferential treatment in admission to public housing and free mailing for braille publications. In addition, some [illegible] blind people benefit from the People's Annuity Law for the physically handicapped which provides [illegible] where incomes are below certain levels.

The most recent survey showed that 32 percent of the country's 243,000 blind or partially sighted are able to hold down regular jobs. While the large majority of them are employed as masseurs, traditional jobs for the blind in Japan, the expansion of training facilities has opened up many new avenues of employment in such areas as telephone operating, braille platemaking, piano tuning, printing, school teaching and musical instruction.

On the educational side, there are 76 schools for the blind throughout the country with enrolment about [illegible]. Primary and secondary school attendance is compulsory as is the case in the national school system, but many continue on the high school and some enrol [illegible] regular universities. Vocational training in the schools includes courses ranging from physical therapy to printing to hog and poultry raising and new ones are continually being added. Pre-school training is

(Continued on Page 5)

"SUKIYAKI" Cookbook By MISS STELLA ITO

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXIII—No. 35 TUESDAY, MAY 6, 1969 Toronto, Ont

STRENGTH FOR THE BRIDGE
A story of J.C.'s By
JESSIE L. BEATTIE

Battle Of Conscience

Edison Uno, San Francisco Nisei who has been waging a one-man battle pricking Chief Justice Earl Warren's conscience, has dispatched another letter dated April 9, 1969, suggesting Warren to issue a public statement on his 1942 evacuation stand. Uno's letter and what Warren said on Japanese American evacuation follow:

Letter

Chief Justice Earl Warren
c/o Earl Warren Legal Center
Bancroft Way at College Avenue
Berkeley, California

Dear Chief Justice Warren:

I was pleased to read that you are in the Bay Area as the main speaker at a conference entitled "International Human Rights and Racial Discrimination."

It has been over a year since my last letter to you regarding your role and some of the damaging statements you made regarding the loyalty and integrity of American citizens of Japanese ancestry in 1942 which resulted in their evacuation.

Your executive secretary, Margaret McHugh, responded to my last letter to you that "it would serve no good purpose to dredge it up at this time." As a Nisei who suffered four and a half years in Crystal City Internment Camp, I speak from experience the effects of your testimony before the Toland Congressional Committee. This bitter experience is a constant reminder of the suspicion and racism that lies dormant in your recorded testimony. The shadows of doubt, the fears of suspicion, and the stigma of disloyalty can be erased by a retraction or admission of your error in judgment of all Americans of Japanese ancestry, both citizens and aliens.

Over a quarter century has elapsed since the constitutional rights and freedoms were denied the evacuees, yet we hear today many citizens who justify this wartime mistake and great injustice on the basis of old rumors that Japanese Americans were dangerous and not to be trusted.

I have the highest respect and admiration for your contribution to the civil and human rights of all Americans; however I think that your greatness and stature as a Statesman, Libertarian and Humanitarian would be complete by one admission or apology [illegible] make before your retirement.

Please, Chief Justice Warren, for the sake of history, expunge the records of the [illegible] statements that only you can forever right.

[illegible]

EDISON UNO
515 Ninth Avenue
San Francisco, Calif. 94118
(Dated) April 9, 1969

Quotations

STATEMENTS BY EARL WARREN

[illegible] the conclusion that the Japanese situation [illegible] today, may well be the Achilles' heel of the [illegible] effort." Attorney General Warren said [illegible] attack on Pearl Harbor. (1)

[illegible] conference of sheriffs and district attorneys [illegible] seems to me that it is quite significant that [illegible] we have had no fifth-column activities [illegible]. It looks very much to me as though [illegible] have any until the zero hour arrives." (2)

[illegible] the consensus of opinion among the law [illegible] this state is that there is more potential [illegible] of Japanese who are born in this country [illegible] Japanese who are born in Japan." (3)

[illegible] heard an Army or Navy man advocate release [illegible] asked his fellow-governors in June, 1943 [illegible] Columbus, Ohio. "Have you ever heard [illegible] the FBI indicate such action would be [illegible] national security? What do state and local [illegible] believe? I can tell you. They believe they [illegible] responsible for the safety of their communities [illegible] released and scattered throughout the country. [illegible] released no one will be able to tell a saboteur [illegible]. We are now producing approximately half [illegible] of the country on the Pacific Coast. T[illegible] or the facilities that serve them would be [illegible] war effort. We don't want to have a second [illegible]

(Cont. on Page 8)

Group Of 27 Young Japanese Farmers Immigrate To Lethbridge

By KEN MORI

VANCOUVER, B.C. — One of the largest groups of Japanese immigrants to come en masse to Canada arrived here last week. They were 27 youthful Japanese farmers.

The group, known as the Kayede-Kai or Maple Leaf Association, arrived in Vancouver via CPA with Vice Consul Mr. Kimamura, Japan Immigration representative Mr. Kawaji of Toronto, and Vancouver JCCA representative Mr. K. Iwata on hand to greet them.

The young farmers will settle in the Lethbridge area.

They will be assisting the potato growers in the Southern Alberta district. This is believed to be the first group of Japanese to immigrate to Alberta.

Cabinet Removes Kurata From Bench

TORONTO.—The Cabinet last week removed Judge Lucien C. Kurata from the bench on the recommendation of Mr. Justice Donald A. Keith of the Supreme Court of Ontario.

Mr. Justice Keith, who earlier this year conducted an inquiry into the provincial judge's conduct, found that Mr. Kurata, by reason of misbehavior, was unfit to serve as a judge.

Mr. Justice Keith's 221-page report was tabled in the Legislature by Attorney-General Arthur Wishart as he announced that the Cabinet had passed an order removing Judge Kurata.

The report rejected Mr. Kurata's testimony on virtually every major point where there was conflict with evidence given by other witnesses.

Hayakawa: TV Generation No Interac.

CHICAGO. — Dr. S. I. Hayakawa, controversial acting president of San Francisco State College, [illegible] definite [illegible] campus radicals [illegible] but [illegible] their [illegible]."

Hayakawa [illegible] between [illegible] radicals."

"Black [illegible] such as the Black Student [illegible] have [illegible] Hayakawa [illegible]

[illegible]

Hayakawa spoke of his stormy dealings with students and faculty [illegible] at San Francisco State.

"Academic freedom is in [illegible] jeopardy from within the academic community from radical faculty and radical students," he said. "The central issue in colleges and universities is academic freedom. Disagreement and dissent are always legitimate [illegible] but disorder and destruction are [illegible] by the university [illegible] cannot be."

The disturbance and disorders [illegible] from a core of less than 2 percent of the student [illegible] he said. They may be supported by another 15 percent of [illegible] who don't really understand the issues," he added.

Hayakawa said he rejects [illegible] "standard" applied by [illegible] students and faculty members [illegible] campus [illegible].

[illegible] numbers of teachers [illegible] look for any excuse [illegible] he said [illegible] police act [illegible] they get no such break [illegible] a double standard."

Hayakawa, whose special field [illegible] said today's youth [illegible] the first generation [illegible] brought up with TV as a [illegible]. "TV gives no practice [illegible] and excessive [illegible] has resulted [illegible] the loss of the ability to interact among modern youth," he said.

Average Life Span Of Japanese Up

TOKYO [illegible]

Court Saves 400 yr. Old Cedar Trees

UTSUNOMIYA, Tochigi — The Utsunomiya district court recently ruled that a 400-year-old cedar tree in the precincts of the Toshogu Shrine in Nikko, north of Tokyo, should not be felled to make room for a new highway.

Judge Michio Ishizawa thus upheld a complaint filed on behalf of the famed shrine and rejected the pleas made by the Construction Ministry and the Tochigi Prefectural Government.

Nikko is well known both at home and abroad as a scenic resort of historical interest.

The dispute centered over the fate of the "Taro cedar," estimated to be 350 to 400 years old, standing in the compounds of the Toshogu Shrine.

The Construction Ministry and the Tochigi Prefectural Government claimed that the cedar, towering near a national highway, is a bottleneck to the smooth flow of traffic.

The Toshogu Shrine agreed to sell a part of its land for road expansion but opposed the felling of its "priceless tree."

Judge Ishizawa declared in his verdict that the felling of Taro and Nikko could ruin both the natural and artificial beauty of the popular resort city.

John Lennon Now Legally John Ono

LONDON. — John Lennon of the Beatles recently changed his name legally to John Ono, Lennon to honor his new wife, artist Yoko Ono.

The name-change ceremony was held on the roof of the Beatles' Apple Company headquarters in Savile Row.

ヤミ日本圓の里歸り

價格が高まり密輸入が激増

【東京】最近、海外から持込まれる日本圓の密輸入がぐっとふえている。密輸入といっても、出國のさい最高二万圓に押えられている日本圓をたっぷり持出して使い切れずに持歸ったもの、海外で輸出商品の代金を日本圓でヤミ決済したもの、香港などで手持ちの外貨をヤミの有利な交換レートで日本圓にかえたものなど、さまざま。いずれにしても圓の價値が高まったため、海外にどしどし持出された圓のハネ返りが、密輸入の形で押寄せてきたといえるようだ。

大藏省關税局の統計によると、四十三年の通貨の密輸入額は約三千万圓で、ほとんど日本圓。四十二年の三倍になった。密輸入品のなかでは寶石・貴金属、時計などに次いで、昨年の六位から三位にのし上がった。

いちばんの大口は、東京のある輸出入業者の百八十万圓だが、これは輸出商品のヤミ決済によるもの。ヤミ決済というのは、東南アジアなどの開發途上國のなかに、一部商品の輸入價格の最高額を制限しているところがあるため、日本國の輸出業者のなかには正式ルートでの決済はこの制限額内ですませ、實際の取引額は現地で日本圓による決済を行っている場合をいう。

…決済をすませて歸國したところ、空港の税關で隱し持った日本圓を摘發された。

こうした業者の大口密輸入とは別に、件數で多いのは一般旅行者が持歸る圓。海外旅行者が携行できる金は手持ち外貨七百ドル（三月末までは五百ドル）のほか日本圓二万圓までに制限されているが、この制限額を超えて圓を持出す旅行客が多いという。出國のさい税關での檢査がゆるやかであるうえ、圓がドルと同じように海外で通用するようになったためだ。

日本全國長者番付

一位は松下氏

【東京時事通信】一日、全國四九七の税務署で、一斉に高額所得者の公示があった。一億圓以上の所得をあげた"超"高額所得者ははじめて六一人で、好況で前年より一二人ふえた。『全國の長者番付』は次のとおり。

（全額所得者ベスト一〇單位百万圓）——（一）松下幸之助（松下電器會長）七三六、（二）大塚武三郎（大塚製薬會長）六〇九、（三）間本和子（無職）五三〇、（四）上原正吉（大正製薬社長）五一一、（五）山村タツ雄（大栄産業社長）五〇四、（六）相川文五郎（林業）四〇一、（七）鹿島守之助（鹿島建設會長）三三四、（八）石橋幹郎（ブリヂストン社長）二四九、（九）井上敏男（三洋電機會長）二一三、（一〇）大林吉郎（大林組社長）一九四。

乃木大將の手紙發見

"武人の心"切々と訴える

【東京】「一人っ子になったからといって、わたしのこどもを第一線から後退させるのは耐え難い不面目」——明治三十七年十一月二日、日露戦争旅順攻撃のさ中にしたためた乃木大將の手紙が見つかった。

手紙の所有者は杵築市大内、無職林武夫さん（六五）。乃木大將が下関市長府町の出身であるところから、同市教委を通じ長府博物館に鑑定を求めたもので、藤田武男館長が調べた結果、直筆に間違いないことがわかり「だいじに保管してほしい」という手紙をつけて返送した。

乃木大將は當時、第三軍司令官として旅順攻撃の指揮をとっていた。長男勝典中尉（當時二十六才）が、この攻防で戦死したことから前線で小隊長をしていた二男保典少尉（當時二十四才）が後備の歩兵第一旅團長・友安治延少將の副官に轉属した。この手紙は保典少尉への措置にたいする不満を友安少將につたえたもの。

三菱製の旅客機買う

ピーシーハイドロが六人乗りを

【晩市】ピーシー・ハイドロは同社員を州内のあちこちに派遣したり、輸送するため三菱製のエム・ユー二エフ型旅客機を購入、近日中に就役させることになった。

ピーシー・ハイドロではこの六人乗り旅客機を一九四四年以来使っているグルマンド・グース號に變えるため購入したもので、短い滑走路でとび上り、また高い山頂も楽にとべるという日本製旅客機に白羽の矢が立ったもので「同じ價格の他機種にくらべてはるかに優秀だ」とハイドロではいっている。

給食が始まる

牛徒は大喜び

【盛岡】「ヒエ弁當に[illegible]のだけ。いや、それさえも持ってこない子がいる」という一教師の訴えで全國的に話題となった岩手縣岩手郡岩手町の北山形小中學校（生徒四百三十二人）で先日から待ちに待った給食が始まった。同町の給食センターから二十二キロの山道を越えてきたトラックを迎えて、子どもたちは大はしゃぎ。『給食が實現したのは全國のみなさんのおかげです』と、先生たちも喜びをかくしきれない様子だった。

藝者の輸出

可能性あり

【東京】なんでも對外輸出しよう、というわけでもあるまいが、さびれかかっている日本の藝者を輸出しようと東京赤坂藝者協會の菊屋さんが、輸出先を物色中とある。

中村エミーさん當る

日本行きラッフルで一等賞

去る土曜午後行われたトロント日系文化会館のバザーは快晴にめぐまれて定刻一時前、はギァレリとフロント・ホールを埋める人出で午後三時から五時ごろまで日白人の出入りがはげしく階上の賣店はほとんど賣切れ、階下の食堂も品切れが出るという盛況。

六時にバザーが打切られたあげく、例年の"日本行きラッフル"のチュウセンが行われた結果

△一等—日本行き航空旅費往復、テーバー在住の中村エミーさん。買った人はバーンウエルの嘉納ケー氏。

△二等—カラー・テレビはスカボロのベル一氏。買った人は近藤シー氏。

△三等—三百弗はベッパー氏（スカボロ）。

日本語リーダース・ダイジェスト

新規又は継続申込みの取次ぎをいたします。

目下一年四弗

日本の社から購読者へ直送してきますが、來はじめるまでに二カ月かかります。

ニューカナデアン編集

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

五月十一日午前十一時半

母の日一、二世合同禮拝。

△英語說教『母の愛』 堀越牧師

△日語說教『輝き母』 今井牧師

△聖歌隊合唱

日系セブンスデー・アドベンチスト教会

五月九日（金）—人生の訓練

五月十日（土）—天国と人生

午后七時三十分

講演者 柴田牧師

教会 四六六・八〇〇三

牧師 二六三—三七〇六

トロント佛教會

五月十一日（日）

午前十時半 日曜學校

午前十一時 朝の禮拝

午后二時 日中禮拝

父母の日禮拝

918 Bathurst Street
Toronto Buddhist Church.

トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般の方々の御参拝を歓迎致します。

カナダ教會

會長 大倉トミ

160 Grenfield Avenue, Phone 247-9791

聖アンドリュー聖公會

電話六三五—五〇四六

五月十一日午前十一時半

早時式、母の日

說教"キリストの昇天" 今井司祭

◎禮拝後婦同委員会

◎記念参詣會

◎教会學校午前十一時半

アール・エリオット葬儀社

トロント市ではサービスで知られています。

ドーバーコート街七一五（ブロア街の直ぐ南）

715 Dovercourt Rd., Toronto
Earle Elliott Funeral Home
Phone 261-2581

日本薬品新着御案内

◎更年期障害に男性ホルモン剤が入荷致しました

ローゲン カプセル 五弗五十仙

ギンナン カプセル 六弗

◎中山胃腸散壱ミ再入荷 五弗七十五仙 四弗九十五仙

◎回虫・十二指腸虫 ぎょう虫等ご虫下し 四弗二十五仙

△アスキス △サントニン △むしまろし △七福まくり

◎白毛染 るり羽 パオン パオンソフト マロン

直輸入小賣商 みかど商會

MIKADO ENTERPRISES LTD.
253 East Hastings St., Vancouver 4, B.C.

辯護士 鬼塚敏三

事務所 トロント西リッチモンド街一二一番地

電話 三六三—五〇〇二

自宅 六九一—三三八八

△一般の法律事務に應じますから御相談下さい。

辯護士 大家一夫

（クインズ・カウンシル）

トロント市カールトン街二

ルーム一八〇五

電話 三六六—六三八八

自宅 二九三—四二八一

知人・友人・新移住者へおすすめ下さい

ニューカナデアン

購讀料——一ヵ年九弗／六ヵ月五弗

THE NEW CANADIAN
479 QUEEN STREET WEST
TORONTO 2-B, ONT.

氏名……………………

アドレス……………………

……………………

（料金同封ご……送付下さい）

花と果實

石坂洋次郎

村上のぶ子の手記（一二）

ばあやが緑茶とお煎餅をもつて來てくれた。

『ありがとう、ばあや。こうして家の中で一人でデンとそつくり返つているのもわるくない氣持だわね。……ばあやを人生の先輩として、一つだけ尋ねたいことがあるんだけど……』

『なんでしょうか？』

『ばあやがお嫁になつたのは幾つのとき？』

『十八でございます』

『はじめての夫婦の營みは苦痛だつた？』

『ええ、それあ少し……。しかし、のぶ子さまたちのように結婚の年齢が高まりそれに昔の娘たちには禁じられていた飛んだり跳ねたりの運動をなさつていらつしやるから、苦痛なんてないかも知れませんね』

『ばあや、どれぐらい痛かつた？』

『まあ……若いお孃さまがそんなことをお尋ねになつていいんでございますか？』

『昔とはちがうのよ、ばあや。女は結婚について具体的に、いろいろ知つていたつてわるくないでしよう』

『それはさようでございます……』

『——あら、私、ばあやに……』

『なにもお尋ねになりませんでしたよ』

私はばあやに付けさせておいた方がいいと思つた。だが、私もそのままでは引きさがらなかつた。

『まあ、尋ねたいことを思い出したわ。女は夫婦の營みをして、ああ今夜は受胎したらしいなと意識出來るものなの？ ばあやは船長だつた旦那さまとの間に男二人、女二人、四人の子供が生れたんでしよう？』

『受胎したことを意識するなんて人間業では不可能でございましようねえ。はしたない例でございますけど女は覆面した暴漢に犯されても受胎することがあるそうでございますから……』

『人間はどんなに賢くなつても神さまのキマリを凌ぐことが出來ないものなのね。……出産時の陣痛つてよつぽど苦しいものなの？』

『過ぎてしまえば、虫歯が痛んだ程度のことでございます。その證據に、私などはじめの子を生んで、こりもせず、つぎつぎ四人も生みましたもの……』

『虫歯が痛む程度……？ ほんと、ばあや？ 子供つてそんなに手輕に生れるもの……』

と條件をつけて申し上げたつもりでございますが……』

『分つたわ。それから、ねえ、ばあや。これは[illegible]同士が話しているような低い聲できくんだけど、ばあや、旦那さまに死に別れた時まだ十分若い女の身体だつたでしよう？ 未亡人暮しがさみしく悩ましくなかつた？』

『さみしかつたと言つてもウソになるし、さみしくなかつたと言つてもウソになります。それが私の精いつぱいの答えでございます。……』

『ありがとう。いやらしいことばかり尋ねてごめんなさいね。ばあやの胸を借りて、女の生きる道についてぶつかり稽古をさせてもらつたというわけなの……』

『骨ばかりの胸、申しわけございません……』

『もうさがつてもいいわ。……あとで中畑五郎さんが來たら、チャアシューメン頼むわね』

『はい、お孃さま。……今日は、この家の女主人として、ごゆつくりおふるまいなさいませ』

ばあやは引きさがつていつた。この人は、船長だつた夫に死別したあと、郷里の山林や家重代の書畫骨とう品を處分して、四人の子供たちを大學に學ばせ、娘二人が嫁いぎ、息子二人が獨立したあと、書畫骨とうの件で面倒をみてやつた父が、家政婦として、家に勤いてもらつているのである。名前は關口たか子。育ちはいいし、苦勞もしているので、両親は安心して家事を委せている。父や母には口を返す私も、中學時代高校時代、母よりもこわいと思つたりしていたし、大學生になつたいまでも、このばあやには一目置いて接している。父が冗談に（人間の新品の鑑定には自信がないが、人間の骨とう品の鑑定には自信がある）とよく言うが、このばあや・關口たか子の場合がたまたまそれなのかも知れない……もう一人のばあやは、うちに出入している大工の母親だが、嫁と性分が合わず、母が氣の毒がつてひきとつて世話をしてやつているのである。骨惜しみせずよく働くが頭は少しにぶい。日蓮宗の信者である。

私は廣い庭にまた一人ぼつちになつた。空は青く晴れ上つている。市街地でなかつたら、吸いこまれるように澄んだ深い空なのだろうが……。私は[illegible]感じさせられていた。[illegible]たことは、淡然と、これから來ることのトレーニングのような氣がしてならなかつたからだ。

私は籐椅子から起き上つて、庭を歩きまわつた。そして、コスモスやきくやカンナの花の前にしやがんで虫のついた葉をむしつたり[illegible]やつたりした。それから植込みの間のひんやりする小みちを辿つて、臺所の方の空地に出た。ここは物干場になつており、ほかに大きな犬小屋があつた。私は針金の網を張つた扉をあけてマル（コリー種）を出してやつた。オスで五歳の成犬であるマルは、鼻をクンクン鳴らして私の周圍をかけまわり、私の手をくわえんばかりにして、植込みの小みちを駆けぬけて廣い芝生に出た。向のテーブルにのつていたお茶受けの煎餅を芝生になげてやると、マルは口にふくんでパリバリ噛んで、たちまち平げてしまつた。

『死も同然』

晩市 角如竹

櫻唄ぐ白蛹の睫毛長まつげ暖かきもつと温き白蛹の蠶

雪消れわが挽手を待ちこどく

羽搏かねば死も同然の浮舞鳥

白鳥見えたる[illegible]

ニューカナデアン紙を
新婚家庭、新移住者、
知友人にお勧め下さい

屋根修繕 一切

住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。

（カナダ屋根業協會々員）

經營 西島俊雄

All-Way Roofing Ltd.

花 ご注文

ハイランド花屋

店主 ジョン小野寺

HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W.,
Toronto, Ont.
Phone HU. 9-4654

オエン家屋賣買

トロント市東エグリントン街二六二五番地
電話二六六—四五〇一

日系代理人 黒田光雄
住宅電話 二六一—二五八一

●日本行切符販賣代理

ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●呼寄手續一切
●保險—火災、自動車、病傷、海上、漁船

内田商會
晩市西メーン街三二九
電話六八四—二七四七

花

HO. 6-2041
HO. 6-7962

ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋

942 Pape Ave.

日系人歡迎

一流のコックをそろえ皆様のご來店をお待ちしています。お電話下されば配達もいたします。

中華料理 竹園

BAMBOO GROVE
692 No. 3 Road,
Richmond, B. C.
Phone CR. 8-9585
CR. 8-9686

オリエンタル會食ルームでおいしいお食事をていねいなサービスで

（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家

トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム八—二四七五

GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West Toronto
Phone: EM. 8-2475 — UN. 1-8[illegible]

倉田判事を解任

キース裁判官の調査報告で

〃ウソを申し立てた〃

オンタリオ州判事倉田ルーシン氏は五月一日、オ州最高裁判所裁判官ドナルド・キース氏の進言にもとづき、判事を罷免された。キース裁判官はオ州政府に任命されて、倉田判事がその職權を引きつづけていくに適當であるか否かの調査を行つた結果の報告を州政府當局に先週行つたものである。

ウイレヤート司法相の手許にとどけられた調査報告書を閣議が了承したのち議會で『倉田判事をその地位から即時去らせることになつた』と發表した。野黨議席側から『シェーム』(ひどすぎる)という低い聲が發せられたほかは、全議員が謹默して報告を聽取した。

キース裁判官は倉田判事が取調べについてウソを申し立てたと述べ、トロント市警察が『自分をおとし入れようとする策略だ』と主張するだけでも、彼が判事として適當な人物でないと報告した。この報告にもとづく罷免について倉田判事は弁護士と相談して上訴することになろうといつている。

「共和國に」

ク州民に多い

クイベック州民に『カナダは女王に忠誠をつづけていくべきですか。それとも共和國になるのがよいと考えますか』との質問に對して共和國に贊成が過半數となつている。

△女王に忠誠—男二二%、女三七%に共和國—男六九%、女五〇%、わからない—男九%、女一三%。これを政黨別にみるとナショナル・ユニオン黨は女王支持三六%、共和國五五%となり、自由黨はともに四五%宛、ク州分離黨は一五%が女王、共和國は八五%となつている。

〃賴もしい限り〃

元氣いつぱいの若い農業移民

カナダ永住移民を目的とする移住開拓會團員二十七名の若い人々(十八才から二十才程度)が南部アルバータ州ポテト栽培農園に一人一人が落ちつくのを見屆けて先週末トロント事務所に歸つた川勝移住事業團代表は、その農業移民について次のように語つた。

一行二十七名の若い人々は日本で農業移民として必要な基礎的訓練を十分にうけている。たとえばトラクターの使い方、カルチベーター操やポテト掘り機などについても一應の知識を持つている。このポテト・グロアース・アソシエーションは大部分が日系グロアースによつて構成されている。

テーバー、スターリング、ピクチュア・ビュート、ボウアイランド、レニア、ローズメリー、ボックスホールなどの農園に設けられた完備した宿舍に彼等が配屬されるのをみとどけて歸つてきたばかり。なにしろ若者なので元氣いつぱい、懸命に働きますよと賴もしいかぎり。

二年間働いたのち、永住覺悟ならそのまま踏み止まり、習得した技術を日本で有効に使いたいという者は歸國してもよいという條件。しかし、二十七名とも永住移民として上陸を許された者たちばかりです。

夫人同伴で近く赴任

柘植總領事はロシア通の人

露木海藏氏は外務省で大臣官房書類官(前トロント總領事)石川良孝氏に會つたが、同氏はトロントから歸國すると休むこともなく、成田大使と共に、査察使として一カ月以上、中近東十一カ國に出張し、その激務から本省に歸つたばかりで『トロントの皆さんにまだ挨拶も出せない忙しさです よろしくお傳え下さい』と例の元氣な聲であつた。最近要職につく下馬評があるが、そのポストはまだ本人さえ見當がつかないといつていた。

トロント總領事の後任としては韓國駐在參事官の柘植格氏が決定したが、同氏は五月中旬頃着任する予定。昭和十八年(一九四三年)外務省に入り、ロシア語が專科で、ハルビン、シドニー主席領事。通産省出向等の經驗があるが、二人の息子さんの教育もあるので或は夫人と二人で赴任される予定ともいう。

シーピーエア

乘客が激增

【オタワ】エア・カナダのストライキでご利益をいちばん多くうけているのはシーピー・エアで、カナダ横斷機の乘客は二倍にふえてきている。エア・カナダ機がとばなくなつてからレードー・エアのモ市・晩市間乘客は六千百人から一週一万二千四百人にふえたと同社のギルメア社長が先週末發表した。

水路開通して十年目

オ州首相が慶祝行事プラン

セント・ローレンス水路十周年記念のオンタリオ・デー慶祝にオ州のロバーツ首相は二日、五大湖に沿つた米八州の知事とクベック及びマニトバ兩州首相を招待した。水路十年記念のオ州日は來る六月十六日、水路町モリソンスバーグで行われる。

ロバーツ首相は『水路がオ州にもたらした多大の利益によつて水路沿線の市町村はもとより一般州民のうけてきている福利は、州の發展に大きく寄與している』といつている。

水路十周年記念にさいし水路をピーアールするためオ州では一万通のプロモーション・ケアトを米國及び歐州に發送し、同時に觀光振興を計ることにしている。水路が開通されてからトロント港に入港する外國船一万番を表彰するプランもある。

美生流生花展

二十五日會館で

和泉キン夫人の美生流生花展は來る二十五日(日)午后一時から七時まで日系文化會館で行われるが、今年は華花ショウとなり、生花實演、お茶のサービス等がある。入場料は一弗。

如月ダンス

如月クラブでは來る十七日(土)午后八時から日系会館西の間でウインド・アップ・ダンスを開催する。會員はもとより会員外の參加を歡迎。

大ト市のゾーン番號

〃五月一日から一齊に變更〃

五月一日から大トロント市のポスタル・ゾーン番號が變更された。トロント市内はゾーン番號一〇〇から五九九までとなり、エジンコートは七四〇から七六四、ドン・ミルスは四〇〇から四二四、ダウンズビューは四六〇から四八四、イトビコクは六五〇から六七四、イズリングトンは六七五から六九九、レックスデール六〇〇から六二四、スカボロ七〇〇から七三九、ウエストヒル七八〇から七九九、ウエストン四八五から六四九、ウイロデールは四二五から四五九となつた。

在日本 中川悅藏(八三、和歌山縣)儀、去る四月三日死去致しました事をお知らせ申上げます。故人息中川茂雄宅で四月十九日、追悼法要を石浦開教使により營みました。故人は戰前バンクーバー島トフィノに在住、歸國後郷里で余生を送つていたものでした。

ウイロデール 中川茂雄

移轉 私事六月一日より左記に移轉致します。

中川義治

150 Wilson Road, Welland, Ont.

求 ガーデン働き[illegible] 電話四二一七(高島)

日光食堂

NIKKO GARDEN

各種パーティ

すきやき てんぷら

おすし各種

460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO 2-B, ONT. TELEPHONE EM. 6-3164

旅のコンサルタント

古屋交通社へ

△鮮許古屋の觀光團は—

夏—六月二十九日 秋十一月二日

詳細は追つて發表します

◇各種旅行の御相談は

古屋交通社

365 SPADINA AVE. TORONTO 2-B PHONE EM. 6-[illegible]

Night — Tsuyuki — [illegible]

Night — Ujeda — [illegible]

醬油はキッコーマン

△ソース

△テリヤキ・ソース等

御來店の上スペシアルものをお選び下さい

○日本送金の御便宜も計る

○和・洋食料品の揃う古屋貿易會社

古屋貿易會社

FURUYA TRADING COMPANY

460 DUNDAS ST. W., TORONTO 2-B, ONT. PHONE [illegible]

健康談義

眞實の医學

インドの古代医學からまなびたいことなど

梅月生

人間医學三月の中庸会で大浦会長とともに講演した丸山博氏の話もぜひきいてもらいたいことであるので次にかかげる。

鴎外の衛生談から(二)

丸山博

ペッテンコーフェルという人は、話は決して上手ではないが、非常に折目正しく、キチョウメンな人で、宗教のことなどじようだんまじりにでも人が話そうものなら、きつとなつて坐り直すといつた性格の人であつた。特に鴎外が感じたことは、ある人が日本から帰つて新聞に日本のことを發表して、日本人は開化ぶつてはいるが、未來に望みのない国民だということを書いたことがあつた。鴎外は甚だ残念なことと思い、日本人はそんな国民ではないという反ばく文を書いて、ペッテンコーフェルに見せたところ、大いに感心されて、すぐにその新聞にこの反ばく文を公開するよう紹介した。このようにペッテンコーフェルは公平な寛容な心をもつた人であつたと欧外は心から氏に敬服している。

コッホはコレラ菌がコンマの病菌であるということを發見したのであるが、ペッテンコーフェルはそのコレラ菌を自らのんでそれを実験した。その結果は一寸下痢をした程度で生命に別条はなかつたのであるが、このように當時の先生たちは自分の學説に忠実であつたのである。ミュンヘンには腸チフスが一時流行して疫病の町とまで言われたが先生は町の下水工事をやられ、この流行病を克服し、のちにミュンヘンの名誉市民となつた。土地と人間の病気の関係を衛生学者として考究し、その対策を打ち立てたわけであるが、ひるがえつて今日お互いの生活環境には土地のみでなく、大気の汚染という新らしい病因となるものが発生している。そしてこの大気汚染で病気になつた人たちは、すぐ医者だ薬だと騒ぐけれども、それは決して抜本的なものでないので衛生學者として絶対に承服できない問題である。

コッホが病気の原因をバクテリヤであるということを発見したのは、衛生学のみならず医學上の偉大な發見であつた。今日では誰にでもあたりまえのことのように考えられるが、當時としては画期的な發見で、これを裏付けたものは顕微鏡とかバイキン培養という技術の発達によるものでもあつたのである。バクテリヤが病気の原因であるというコッホの説と対立したのがペッテンコーフェルの考えであつて、その論争の結果、コレラ菌をのむ等の事件も起つたのである。しかしこの論争はあくまで真理探求上の學問的論爭で、その間に個人的な感情問題などはいささかもさしはさまれていなかつた。これは多くの人たちになかなかできないことであつて、私はこの両人の學者的態度に深く敬服せざるを得ない。ペッテンコーフェルは、今後の医學は細菌學の発展に負うところが大きいとして、自分の弟子をどんどんコッホのところに送つて研究に従事させたのである。

日本では伝染病研究所をコッホの高弟である北里柴三郎先生によつて創始され日本の伝染病に対し大きな貢献をされたのであるが、一方、東京大學衛生學の教授になられた緒方先生もペッテンコーフェルのもとで勉強された。この北里、緒方の両先生の學問上の爭いがたくさんあつて、世間ではこの争いを個人生活のあらゆる部面にまでくつつけて、憶測をしたようであつた。しかしそれは決して真実ではなかつたので、両両人の論争も個人的な感情をもつてされたのではなかつた。

それはともかく、當時の日本では、ペッテンコーフェルの環境の問題よりも、コッホの防疫の問題が多く歓迎されたのは事実であつた。だから一般的に日本では細菌學が非常に流行して衛生學はあまり注目されずに今日に至つている。私たちの環境をきれいにするということは、大土木工事をやる関係で、大きな金がかかる。都市造りなどは衛生學では一番に問題にするところであるが、それが怠られてきたのが日本の現状である。欧外はつぎのように言つている。ペッテンコーフェルは実験衛生學の泰斗、コッホは細菌學の大家、何れも稀代の天才である。しかしこのような稀代の天才が西洋に出てくるのは、人種がちがうからなのであろうか。あるいは周囲の環境が、學者をして一生學者として生活することを許すからで、日本ではそうは行かないが、將來はそうあらせることができるであろうか。私はできるとは思うが、私などは學問界の失敗者である——こう歎いている。今日でも學者が學問をやるという好条件が整つているかといえば、残念ながらそうでないと言わざるを得ない。最近における大學紛爭などをみて分かる通りである。しかし今日のこの状態はこのようになるべくして今日まで來ているのであるから、それではこれをどう解決して行くかについては、若い人たち、年老いた人たちの間でどう考えられねばならないかが問題である。

欧外は大きな才力をもつていながら、医學や衛生學にそれをそのまま注入することができないで終つている。つまり彼は一方に偉大なる文學者として、精神界の方に行つてしまつたのであつた。彼はこの方面にこそ偉大な業績を残した。彼は陸軍軍医総監という最高の地位に昇進して、この方での役割は立派に果したであろうが、學問上ではその能力が十分に発揮はされなかつた。

欧外の時代は工場衛生法もきまつていなかつたように、衛生學は極めて幼稚で低次な時代であつた。しかしこの欧外の嘆きは、そのまま今日のお互いの時代でも依然として未解決で残されている。私たちは今日安心して食べることのできない食品や住居や空気が私たちの周囲を取り巻いているのである。

医者になるために大学に入学してくる學生は、二通りの希望に分けられる。一つは医者は人に頭を下げずに自由に振舞えるというような理由によるもの、もう一つは医は男の仕事として立派なものであるから、それに一生をかけたいというような理由。ところで実際の医者になると、病人を取り扱う医者と、病気を取り扱う医者と、病気の原因を究明しようとする医者とがある。この彼のような者の一人として私なども衛生學をやつているわけである。

"倉田判事の證言は全く信頼できない"

『自殺未遂』も事實であつた

五月一日のオンタリオ州議會でウイシャート司法大臣が發表したキース裁判官の倉田判事に關する報告を州政府は全面的に受け入れ倉田判事を即時判事から罷免した。

調査報告には、被告に有利な證言を行つた若い辯護士バーナード・グゲルマン氏について、キース裁判官は『賣春婦としてつかまつたロンスベリー夫人とグゲルマン氏が市警コートで相会したとの證言にはハッキリした根據はない』とキース裁判官は述べており、グゲルマン氏の『一市民としての義務』と主張して證言した彼の行動に私(キース)は拍手を送ることはしないとしている。

そして、前科の多いこの婦人の證言を裁判官はとくに傾聴して、倉田判事の辯護士がするどく追及したにも拘らず、彼女がその證言を少しもくつがえさなかつた点を認めたとしており、倉田判事が婦人警官へ、この賣春婦に『軽い刑罰を與えることを條件に、肉体關係を得ようとした』ことはかくされない事實と認められると述べている。

また倉田判事の自殺未遂事件についてもキース裁判官は『本人が自殺を企てたのではない』と強く否定しているが、セント・ジョセフ病院のドクターたちの證言で 彼(倉田)が妻と『自殺申し合せ』を行つたとドクターに語つたことを認めるとし、その證言ヲ根據に倉田判事を追いつめると『そのつもりであつた』と告白するなど、倉田判事の言い分は信用できない、とキース裁判官はいつている。

ドクターたちが患者との間に交わされた会話について、ドクターの證言を求める事はプライヴァシーの問題で、調査会の越權ではないかとの説もなりたつが、この場合、公衆の利益のためにプライヴァシーは無視されるという前例もあり、却つてドクターたちの勇氣ある證言は賞讃されるべきである、とキース裁判官は報告中に綴つている。

正義傷ける

刊紙の社説

倉田ケースの調査報告で倉田判事が罷免されたことについて、二日のト市朝刊紙は大要次の社説をかかげた。

倉田判事が賣春婦にこのサービスと交換に輕刑してやろう、また同判事が自殺を企てたという罪状は非常に重大だ。この二つとも犯罪であることは間違いないのに、なぜ倉田判事を調査会にかけて、裁判にかけなかつたのか理解に苦しむ。

裁判の結果、有罪なら彼は免職され、無罪ならば彼の立場はハッキリすることなのだ。しかし無罪となつても人を裁く人が、かかる裁判にかけられたことで、彼は判事に適さないことを意味しよう。

倉田判事を調査会にかける以前に、彼の行為が判事として不適當であるとすれば直ちに辞任を要求すればよかつた。彼がこれに應じなければ、ケースは裁判にかけられるべきであつたであろう。その方法をとらず全く違つたコースをとつたことは正義公正そのものを傷つけたことである。

人間は元來菜食動物ー

菜食の効用

◻健康と美容の書◻

特価 一部 二弗 郵送料十七仙

ニューカナデアン

健康であることを願う人にとつて極めて有用な指針を与える月刊「人間医學」誌

月刊雑誌 **人間医學**

送料とも一年四弗

△美容によく、太つた人はやせ、やせた人はふとる玄米ご飯、それを上手にたけるワタナベの玄米釜

△代金ー送料共で十九弗五十仙(注文取次ぎ)

(ニューカナデアン書月)

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 2B, Ont.
Phone EM [illegible]

毎週火・金二回發行
購讀料金 半年五弗（前拂） 一年九弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

英首相が强引に既定方針で進む

＝勞働黨内閣の實績を誇れ＝

【ロンドン】ウィルソン英首相を追い出す運動が勞働黨々内の一部で起つている折柄、ウィルソン首相は去る日曜夜、ロンドンでの黨メーデー大会席上『私を追放しようとする者が黨内にいることを承知しているが、政府はあくまで施政方針通りを推進していくつもりである』と叫び、黨内分裂で利益を受けるのは保守黨だけだと述べた。

ウィルソン首相は、英國は過去二十年間、時代の推移にともなうことが出来ず今日の苦しい立場に置かれるに至つたが、勞働黨ならそこの新時代に對應していく努力を續けていくことができるのである、と語り『首相の地位からたやすく追放されない』ことを明らかにして千五百人の支持者から拍手を受けた。ウィルソン首相は黨内分裂が政府の生命取りになるとは考えず、勞働黨内閣の實績を黨員は誇りとすべきであるとしている。

板垣大使

台灣に轉出

【東京時事通信】日本政府は二日の閣議で近く昇格する島津駐中華民國大使の後任に板垣駐カナダ大使を任命することを決め、同日付けで發令した。

（駐加日本国大使が台灣駐在大使に轉出するのは板垣大使をふくめて三人目。井口元大使は歸國后台灣大使になつたが、島津大使もカナダから台灣へ、こんど板垣大使も同じように台灣に轉出することになつた）

學生の夏仕事

ストで望み薄

トロント方面の建築工事は電氣工勞組員二千數百名が增賃オファを拒否してストライキに突入したため、建築關係勞組はピケット・ラインを尊重して職場をはなれたため約二万五千の勞組員が失職している。このストで今夏中、働くはずであつた大中學生千五百人ないし二千人も仕事口を失うことになろう。

三年ぶりで解禁

一番目に日本登山隊が待機

【ネパール、カトマンズ】三年間登山を禁止していたネパール政府は、その領土内のヒマラヤ山脈、最高峰エベレスト山登頂目的の八遠征隊をこのほど許可した。待機中の八登山隊の第一番目は日本の今秋エベレスト山腹をスキーで滑降し、來春早々山頂をきわめる計畫である。

日本のほか米、豪、英、獨、伊及びスイス隊がラインアップしているが、ヒマラヤ山中のアンナプルナ、ドハウラギリ及びマカル山も征服する予定である。

ネパール政府はヒマラヤ山登頂を解禁するにあたり一九六五年に登山禁止を余儀なくされた国境問題の再發に對し、きびしい規則を設けた。一登山隊が間違つてチベット領土内にさまよい住民が中共警備隊を襲撃した現状をフィルムに收めたことが原因の一つ。また一人の登山者が規定を無視しチベット側からエベレストを征服しようとしたことなどが理由である。

【カッマンズ】十人組の米國登山隊はドハウラギリ山をめざし登山中、雪崩に遭遇して五人の登山者と二名の住民案内者が死亡したと先週末發表された。五人は無事であつた。

日加間の航空客は激増

シーピーエア社長語る

シーピー・エアのギルマー社長はこのほどエドモントンで催された日加通商理事会に招かれ、同席上で演説したが、その一節は次の通り。

シーピー・エアが太平洋横斷飛行を開始した一九四九年當時はカナダと日本との間の旅行者はごく少數であつた。ところが昨年度にはその數が一万一千人となり、觀光と商用目的者が半々程度であつた。

過去十年間、カナダから日本への旅行者は五[illegible]%に[illegible]、年々の增加率は[illegible]世界中で最も多いふえ方である。米國はわずか二%增で、世界諸國の平均增は八%にしかすぎない。

太平洋地域旅行協會は三十七會員でスタートしたのが現在は九百二十一會員、二十九ヵ國にふえており、[illegible]萬博における觀光事業[illegible]ている。

極東地區を目的とした一九六七年度の航空客は百六十六万一千人であつた。シーピー・エアの推定によるとその數は一九七〇年度に二百五十万人になろう。そして一九八〇年度には壹百万を突破しそうである。

日本のメーデー

人出は記録破り

【東京時事】働く者の祭典第四〇回メーデーが一日、東京・原宿の中央會場はじめ全国一、一七二ヵ所の會場で、華やかに繰りひろげられた。この日は北海道の一部を除き、全國的に快晴に恵まれ、絶好のメーデー日和となつたため各地の人出は順調。メーデー實行委の調べによると六九〇万人が參加、メーデー始つて以來の新記録を更新した。

沖縄返還難しい

田中担當大使が視察後語る

【那覇時事特電】四月二十九日から三日間にわたり沖縄を訪問した田中沖縄問題担當大使は一日、歸京に際しての記者会見で、（一）沖縄の早期返還は、現地の共通の意見である。（二）米國側の基地を維持したいとの気持は強いとの印象を受けたと語つた。今回の田中大使の沖縄訪問は六月の愛知外相の訪米による本交渉の前踏みと考えられている。

沖縄關係者から田中大使が得たのは『なるべく早期の返還』という共通の印象だが、基地の態様などの問題については、各界各黨の立場によりかなり大きな見解の相違があることがはつきりした。

一方、米側關係者は田中大使に對して基地の重要性を強く說いた。屋良主席との会談では、主席が『核つき』、『自由使用』などは[illegible]めうにないと『本土なみ』でこの大審如何によ[illegible]無條件で受け入れるわけにはいかないと主張したのに對し、田中大使は『沖縄が返還されれば當然日米安保條約の自動的な適用を受けるのでこの點を了承して欲しい』と日本政府の考え方を率直に述べた。

國への意識

世論調査を發表

【東京時事通信】總理府が二日發表した『國民の國に對する意識』に關する世論調査によると、（一）日本の現状について回答の七割は『戰後よい方向へ進んでいる』と評價しているが、半面『今後は道徳や政治の面にも力を入れるべきだ』という意見も強い、（二）國からなにかをしてもらいたいという意識が強い、（三）自らの手で守る―という國防意識については國民の八割が肯定しているが外國から侵略に對し戰うと答えたものは五〇%にすぎない、などを明らかになつた。この調査は昨年十月中央調査社に委託して行つたもの。

世界一タンカー

【東京】世界最大のタンカー建造契約が石川島播磨重工業と東京タンカー會社との間に先週末結ばれた。このタンカーは三十七万二千四百トンで、一九七一年十一月完成の見込み。建造費は二千五百七十万弗。

ベトナムから無斷歸國

解雇は不當と認める

【東京時事通信】戰火のサイゴン勤務から會社に無斷で歸國し、懲戒解雇された技師が會社を相手どつて申し立てた地位保全の假處分申請に對し、東京地裁民事一九部淺賀裁判長は三十日『この解雇は社會通念上ひどすぎる』として解雇の無効を認め、解雇時以降の給料未拂い分など八十万余円と四十三年四月以降月給を支拂うよう命じた。淺賀裁判長は『當時工營サイゴン事務所の保護態勢は十分でなく、原告の實藤理一郎さん（四〇）が歸國しても業務に支障はなかつた』と述べた。

六月一日投票

【パリ】フランス國民は來る六月一日、ドゴール大統領の後繼者をあげる選擧を行うが、必要にしたがい、第二回投票を六月十五日にする。大統領候補の有力者はポンピドー氏。他に五人の候補者が名乗りをあげている。

ケ州のメデケア實施に

オタワは援助義務なし

【オタワ】ベンソン藏相は、ケベック州獨自のメディケア實施計畫（來年七月一日より）に對して、オタワ政府はそれに補助金を與える法律はないと強く拒絶した。オタワ政府からメディケア運營のため、費用の半額の支拂をうけるためには、オタワ政府のメディケア規約に基かなければならないことを指摘している。

オタワとしてはカナダ全州がメディケアに參加して、その運營が圓滑化すれば、一九七三年にはメディケアを各州の責任下におき、[illegible]面でもその權限を各州に與えるつもりである。

ケベック州がオタワ政府のメディケア規約を全面的に採用して實施すれば、規定通り費用の半額を負擔するが、州が勝手なメディケアを行うというのであれば、中央政府は財政援助する義務はないとしている。

Sansei Not Up To Issei-Nisei Hopes

By GERRY MITSUNAGA

LOS ANGELES — As part of the wartime baby boom, those [illegible] are known today as the Sansei — the [illegible] generation.

The [illegible] generation, for the Issei and Nisei, meant a new [illegible] people in the United States. This was to be the group [illegible] who would receive and benefit from every[thing] [illegible] before them had never had.

These [illegible] crying, hungry, smiling babies would have [illegible] jobs, and greater wealth; they would be [illegible] lawyers, teachers, and businessmen [illegible] market, not only in quantity, but quality. [illegible] show pieces for all Japanese people [illegible] to admire.

* * *

But something is wrong! The Sansei isn't turning out as the Issei and Nisei expected. What's wrong with these young people today? They have long hair; they're sloppily dressed; they do crazy [illegible] music; they hit speed, smoke pot; now they're [illegible] forming their own political groups.

What's happened to those chubby, smiling Japanese babies? Why haven't they kept the basic characteristics of the Japanese: [illegible] and introverted?

Basically speaking, the Sansei is caught up in a mass environment, mass in the sense that it is populated by greater amounts of different types of people, being mostly Whites.

The Issei and Nisei, unlike the Sansei were enclosed in a tight [illegible] all Japanese society. This character didn't begin in Japan, it was created by the Issei's on arrival to America. Knowing [illegible] they pulled together into their own small world, giving others the idea of being demure and quiet and introverted. They couldn't be outspoken because of their shaky economic position.

However, the Issei gained economic results, not in a large [illegible] but results were just the same. Hoping that their offspring [would] achieve even greater economic results, the idea was passed [to] the Nisei.

Basically, the Nisei grew up in a Japanese society, and with the camps, the society became closer knit. The Issei and the Nisei [ha]d a tight relationship, aiding in the development of the [illegible] stereotyped Japanese. The characteristics of the Issei were [illegible] passed to the Nisei, and the Nisei took it as being part [of] their culture.

However, the Sansei's enviornment leads him into a relationship with all types of people. His education and influence comes [from] those about him, being mostly Whites, and not like the Nisei, [illegible]

Thus, the Sansei leads a life that is unfamiliar to the Nisei [illegible]

* * *

But then, one would ask, "If the Sansei isn't a Japanese of the Issei and Nisei type, is he then closer to being a White American?" Now we have reached the crux of the matter.

Why are the Sansei? Unlike Dr. S. I. Hayakawa, who would [illegible] himself to be a mutated White; but the Sansei [illegible] to ever become White; but the Sansei is [illegible] from his cultural past as well.

The Nisei [illegible] say his background is Japanese, but [illegible] is a blend of two cultures. [illegible]

[illegible] that many Sansei face today. He [illegible] he first finds his own identity.

[illegible] a real one. It's a problem that every Sansei [illegible] solve satisfactorily for himself.

[illegible] become like the White American [illegible] going to remain the blend of two cultures [illegible] he really belongs to?

[illegible] must be answered in order that the Y[illegible] guidelines in which to follow.

Dates And Doings

Tor. Buddhist Church Parent's Day Slated May 11

TORONTO — [illegible] Toronto Buddhist Church has scheduled [illegible] Parents Day [illegible] May 11th.

[illegible]

[illegible] T.B.A.

* * *

United Church Annual Satsuki Matsuri On May 10

TORONTO — [illegible] May [illegible]

This year [illegible] others. [illegible] and others.

[illegible] H.S.

* * *

J.C. Tennis Action Starts At Trin-Bell. May 10th

TORONTO — [illegible] and TENNIS [illegible]

May 10th [illegible] members.

May 11th [illegible] T.T.C. [illegible] T.T.C.

* * *

K. Takeya School Awards Flower & Tea Diplomas

MONTREAL — [illegible] School of Japanese Flower Arrangement and the Tea Ceremony [illegible] in Canada by Seisho Kawabata [illegible] the following diplomas.

Flower Arrangement: Sho-Den — M. [illegible], M. [illegible]; Chu-Den — M. [illegible]; Oku-Den — [illegible]; C. Elder; Jun-Shihan — M. [illegible], K. [illegible]

The Ceremonial Tea: Tsuki-E — [illegible] M. [illegible] Hana-E — [illegible]

The Annual Meeting of SEI-SHO KAI [illegible]

[illegible]

KAI — SEI-SHO KAI

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
William Wales Ltd.
Insurance Agents
2 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368 4681

Residential Painting And Decorating
By
KAZ KATO
Call 221-7841

AUTO — FIRE — LIFE
ALL FORMS OF
INSURANCE
consult
KIYO TAMURA
TORONTO
Bus. 366-5812 Res. PI. 9-831

Bus. 924-8153 Res. 822-1353
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 403
130 BLOOR ST. W. TORONTO

Custom Picture Framing
NISHIMURA PICTURE FRAMES
1279 Yonge Street, Toronto 7, Ont
SOUTH OF WOODLAWN
Tokio Nishimura 923-6877

KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

DANFORTH SPORTING GOODS
Fishing Tackle and Golf Equipment. Dew Worms and Fishing Licenses
551 Danforth Ave.
(near Carlaw)
George Fukusaka
Phone: HO. 3-7400
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

Formal Rentals

Reserve Now For Weddings Dances Etc.
ALNA of Toronto
CUSTOM MADE SUIT
Sus Nagai
687 DANFORTH AVE.
PHONE: 465-8204

SPRING TOUR TO JAPAN, 1969
MAY 11th, (Sunday)
For detailed information contact
Compass Travel Service Ltd.,
[illegible] Main Street, Vancouver Phone 682-2241

Takara Jewellers
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat. 9—1.
[illegible] Toronto, Suite 1402. Phone 363-0952
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

TORONTO BUDDHIST CHURCH
SUNDAY MAY 11, 1969
[illegible] A.M. [illegible] School
[illegible] A.M. Morning Service
[illegible] P.M. Japanese Service
Parents Day
918 Bathurst St. Telephone: 534-4302

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian Broadview at Simpson Ave
SERVICES
Sunday Sunday School 2:30 P.M. Worship Service 3:30 P.M.
Tuesday Prayer and Study Fellowship 8:30 P.M.
Friday Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Future Contact: Mr. S. Yokota 425-6128 Mr. H. Yoshida 461-1586

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
Nisei Service and Church School — Sun. 11:30 A.M.
English — Rev. G. S. Imai 444-5159
Japanese — Rev. Y. C. Horikoshi 766-5622
701 Dovercourt Rd. A warm welcome to all. S. of Bloor

Uno's Campaign . . .

(Cont. from Page One)

Pearl Harbor in California. We don't propose to have the Japs back in California during this war if there is any lawful means of preventing it." (4)

"We believe that when we are dealing with the Caucasian race we have methods that will test the loyalty of them," Warren testified before the Committee, "and we believe that we can, in dealing with the Germans and the Italians, arrive at some fairly sound conclusions because of our knowledge of the way they live in the community and have lived in them for many years. But when we deal with the Japanese we are in an entirely different field and we cannot form any opinion that we believe to be sound. Their method of living, their language, make for this difficulty."

At a recent meeting of some forty district attorneys and forty sheriffs, the Attorney General continued, he had asked whether any of them had ever received information on subversive activities or disloyalty from anyone of Japanese descent, regardless of whether he was born in the United States (Nisei) or in Japan (Issei.) The answer was no.

"Now that is almost unbelievable," Warren told the visiting Congressmen. "You see, when we deal with the German aliens, when we deal with Italian aliens, we have many informants who are most anxious to help the local authorities and the State and Federal authorities to solve this alien problem. They come in voluntarily and give us information. We got none from the other source." (5)

After getting the word of the War Department's announcement rescinding the evacuation order . . . Warren called a meeting of the law-enforcement advisory committee of the State War Council, which could see no differences ahead "unless incidents are provoked by intemperate words and thoughtlessness." During the course of this meeting, as one of the committee members recalls, "He asked us, 'What are we going to do with them? How are we going to protect them from bigots?' It was suggested that we adopt a resolution condemning the placing of these people in the concentration camps and declaring our intention of doing whatever we could to protect them from violence. 'No it's no good,' Warren said. 'Why not?' he was asked, and he explained, 'Because at the time of their exclusion not one of us raised a voice against it. We can't condemn it now.' " (6)

(1) Morton Grodzins, Americans Betrayed (Chicago: University of Chicago Press, 1949), p. 94. (An Associated Press release, Jan. 30, 1942.)
(2) John D. Weaver, Warren (Boston: Little, Brown and Co. 1967), p. 105.
(3) Toland Congressional Hearings, San Francisco, 1942.
(4) Proceedings of the Governors' Conference, 1943 Chicago, 1943) p. 10.
(5) Toland Congressional Hearings, San Francisco, 1942.
(6) Weaver, Warren, p. 112.

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI
REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 261-5194
Scarborough

It's Private! No Time Limit!
Get the most enjoyment from your wedding reception or anniversary
Plenty of delicious food! Plenty of free parking!
CHINA HOUSE
925 Eglinton W. Toronto — RU. 1-9123

Specializing In Chinese Food
SAI WOO
Businessmen Luncheon
We Cater To Parties And Banquets
TAKE OUT SERVICE
Phone: EM. 3-7646 — EM. 8-0035
123A Dundas St. West — Toronto 2, Ont.
Parking At Bay & Dundas

ライチー
Lichee Garden
中華料理
(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone 364-3481
(4 Lines To Serve You)
CATERING SERVICE — "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities
For Business Or Private Parties
WEDDING RECEPTIONS (Large or Small)
DINNER MUSIC NIGHTLY

Random Questions On Prejudice – Japanese Style

By JOE HAMANAKA

SEATTLE. — Dr. S. I. Hayakawa — now very quotable — was quoted the other week. What he says and does makes news. Affects our image. He said:

"I deeply feel that most Japanese have a certain residual prejudice against Negroes," he said. Oh?

"I don't know that I myself am entirely free, despite the fact that I have been deeply involved in Black causes since 1942."

Think out loud: When the Negro does his "thing" do you look the other way? Judge him from a "majority" view? Shake your head?

Do you feel you have been there? That you got where you now are by more "honorable" methods? "Earned" it?

Do you read yourself "out" of the word "minority," as used by the press? Would you say that the press uses the word to mean Negro?

Ever been in a Negro home, socially? A Negro in your home, socially? Are you identified with Negro causes? Negro groups?

Aren't we supposed to be in the same boat as the Negroes? Paddling for the mainstream? Are the Negroes in the rear of the boat? Are they rocking the boat? Bother you? Your position?

Prejudiced upon, we turn and pass down prejudice to still others? To the less fortunate? We Japanese—we Japanese Americans?

If so, where did we get it? This prejudice? From the American mainstream? At home? In schools? From our parents? Our past experiences? Prejudice, Japanese style?

* * *

Are the Japanese in Japan race-conscious? Proud? Nationalistic? Do the Japanese show any sympathy for the American Negro?

In Japan, are the Koreans treated like the American Negroes? Did they come on their own, or were they forced to immigrate? Are they subjugated? Are the Koreans winning their fight?

Why are Etas in Japan called "Yotsu" (four footed)? Because they engage in occupations related to animals? Forced to do the low and dirty work?

Might the Etas be compared to our American Indians? Second class citizens? Third class?

Can light-skinned Etas be checked? Discovered? How thorough is Japan's system of "koseki" register? Is there always a check into the family register? When entering schools? When looking for a job? When one marries?

And the Okinawans? Will a Japanese father approve his daughter's marriage to an Okinawan? Would it be comparable to a Caucasian in the U.S. marrying a Mexican American?

What about the "gaijin" foreigners married to Japanese? The illegitimate offsprings fathered by foreigners? The darker their skins, the stronger the prejudice?

Could the Chinese in Japan be compared to the Japanese in the U.S.? About the same station? About the same degree of prejudice?

* * *

Is it in our blood? Is it from our past experiences? Our parents? How did we get it? Where? When? Could we have a "built-in" feeling — of pride and prejudice? How deep? How strong? This Japanese blood? This Japanese past?

Are we yet too close to Japan, the Nisei? And the Japanese ways?

Do Sansei have less prejudice against Negroes than Nisei? Will our Yonsei and Gosei be more tolerant? Is it because of our Issei? Their prejudices? Their experiences? Our experiences?

. . . a certain residual prejudice? Prejudice, Japanese style?

Blind . . .

(Continued from Page 1)

not neglected as the number of kindergartens continue to increase. Due to the large number of government subsidies, education of blind children is virtually free.

BRAILLE NEWSPAPER

In the private sector, organizations such as service clubs and women and student groups do much to help and their activities range from the translation of books into braille to the production and editing of recordings. However, the outstanding private contribution is publication of the Braille Mainichi by the Bainichi Shimbun, one of the country's largest national dailies.

Publication of the Braille Mainichi began in 1922 and was a major boon for the country's blind citizens. It has continued without interruption since that time—even during World War II—and its popularity is evident from the figures which show circulation has climbed to 10,000 from a few hundred in the early years.

In content, the weekly carries news of all the activities covered by a regular newspaper. But it also devotes a considerable amount of space to happenings of particular importance to the blind. These include reports of welfare and rehabilitation programs and activities among blind people in other countries. In addition to making use of the Mainichi new gathering facilities, the Braille has its own staff of three blind reporters who actually cover news events and type out their stories on a braille writer.

Also, as another service, the company last July introduced tape recordings of the paper's news for people who are unable to master the braille method of reading. The recordings are distributed twice a month.

The New Canadian
Second class mail registration number 0066
PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY
T. UMEZUKI Publisher
KEI TSUMURA English Editor
KEN MORI Japanese Editor And Advertising.
479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED ADS

Female Help Wanted

FEMALE for General ... typing, bookkeeping ... duties. Full time ... Saul Goldstein ... ton W. 787-5020 ...

EXPORT clerk ... manufacturer ... mentation experience ... Peter Montgomery ...

Articles For Sale

SINGER'S SPECIAL ... sewing machines ... stration call: Mr. ... (Toronto). Singer ...

Domestic Help Wanted

EXECUTIVE ... penthouse apartment ... TV. Ask for ... nights 921-1550 ...

COUPLE required ... domestic duties ... ing. Husband ... duties. Must ... No children ... Live in. Private ... TV. Phone Mrs. ... 787-2165 (Toronto).

Business for Sale

— TORONTO —

RADIO-TV Sales and Service ... and Appliances ... tionally advertised ... Only. Apply Box ... New Canadian

MEN'S SUITS
Made To Measure
And Alterations
Chris Nomura
132 Baldwin St., Toronto
Phone 368-9225

SHIPPING
to Japan & all Ports
By Air, Rail, Land & Sea
Overseas
Packing Crating
All Custom Papers Arranged
Fully Insured
Call
Arrow World Wide Shipping
889-6269
Metro Toronto

Buy and Sell Your Home
Through
MAS (Ron) MENDE
MELL REAL ESTATE LTD.
(Tosh Iwai)
1527 O'Connor Dr. 757-5184